

台語部事工報告 Taiwanese Ministry

1. 今天下午 1:30pm, 有兒童歡慶復活節特別活動。請兄弟姐妹盡快結束午餐後, 大家一起幫忙同工整理與擺設場地, 並歡迎留步參加, 一同來招呼新朋友。
2. 四月份 (除第 5 週) 主日的奉獻將歸入教會的宣教基金, 支持本教會的宣教、佈道、宣教士及福音事工的各項費用。第 5 個主日奉獻將歸入教會修建/擴展基金, 做為教會修建及擴展事工的用途。
3. **聘牧**: 聘牧委員會將邀請牧師候選人鄭溢恩牧師於下週 4 月 14 日至 15 日來本教會講道及彼此做進一步的了解。鄭溢恩牧師曾在 3 月 11 日應邀來本教會證道。鄭牧師來美 20 餘年, 三一神學院畢業, 曾任哥城台語基督教會牧師、德頓華人基督教會主任牧師, 過去幾年在台灣擔任基金會執行長, 科技公司執行長等。請繼續為聘牧事工代禱, 求上帝為我們預備一位合神心意且適合我們教會的牧者。
4. 為鼓勵會友通過個人靈修和禱告來經歷神, 教會準備了一些禱告日誌。數量有限, 請有心委身於每日靈修禱告者, 向慧真姐登記領取。今年年底我們將編制一份“經歷神”分享集, 希望屆時您能上交一份靈修心得。

教育組

- 台語部將從本週開始一起來讀「不再一樣」, 請兄弟姐妹互相鼓勵, 每天撥出一段時間以禱告的心讀每天的份量, 並於週末或週間參加小組討論分享。尚未領取書本的兄弟姐妹, 今日是最後一天領取, 請以報名表向慧真姐領取書本。也請小組長記得發聚會通知給參加您的小組的兄弟姐妹。週日的小組長是慧真姐及張牧師。
- **基督教研習會**: 於 6/8~6/9 兩日在 Overlake Christian Church 舉行, 題目是: 站立得穩 (Standing Firm), 有著名的神學教授以及基督教作家 R.C. Sproul, John MacArthur, Steven Lawson 來此演講, 時間是: 週五 2:30pm-8:15 pm, 週六 9am-5:30pm, 有興趣參加此研習會的兄弟姐妹, 請向雅玲執事報名。報名費\$15(教會補助\$44), 報名截止日期是 **4/22**。詳情請參考 www.ligonier.org/events/2012-west-coast-conference。

宣教組

- **台灣短宣**: 今年夏季台灣過溝短宣於 8/4~8/18 舉行, 盼望您能參與, 將神的愛傳給過溝的鄉親, 並藉此一起來經歷神。報名將於下週 4/15 截止。詳情請洽宣教組宏義執事, 短宣領隊 Scott & Peter。
- **好鄰居活動中心**: (13240 NE 20th St, suite #20, Bellevue, WA 98005)

- 「**亞裔家庭講座**」: 4 月 28 日星期六上午 10:00~11:30 將邀請專業心理輔導師舉辦“亞裔家庭”為主題的社區講座, 幫助移民家庭能更了解家中的青少年, 有更良好的溝通。請大家為此代禱並熱切邀請朋友參加。節目傳單已印妥在接待桌上。
- **英語會話課**: 每週一上午 11:30~1:00。第五期 911/ 看病篇 (4/23~5/21), 報名 3/19 到 4/9 止。報名請電郵 ESL@seattlefcc.org 或留言語音信箱 206-522-8084。歡迎對傳揚福音有負擔的兄弟, 一起來報名參加, 一同學習 ESL。
- **讚美操**: 由郭媽媽帶領, 每週一下午 1:00 至 2:30, 急需更多福音志士參與。
- **美術與健身課**: 每週二上午十點, 詳情請洽明莉姐。
- **親子加油站**: 第二及第四個星期三上午 10:00 開始, 有說故事及幼兒音樂律動, 歡迎家有學齡前幼兒的父母、祖父母帶幼兒來參加, 詳情請洽嘉文姐。

肢體關懷

- 請兄弟姐妹迫切為林佩瑜姐(文鬱兄夫婦女兒)禱告, 她正在做乳癌治療中。求神親自醫治並賜她力量, 也求神與文鬱兄夫婦同在, 用神的話語成為他們全家人的幫助。
- 請為有病痛的兄弟姐妹康復代禱: 方惠美姐、仁杰兄、王伯伯、王媽媽、何太太、張裕宏教授、春秀姐等, 並請為在臺灣有病痛的親人朋友身體欠安代禱: 劉明姐的妹妹、麗華姐的父母、榮泰兄母親、陳維特牧師的嫂嫂(Gail)、普凱兄的父親, 求主施恩醫治, 早日恢復健康。
- 請為待產的四對夫婦平安代禱: Donghui & Tom; Esther & Walter; 廖珍琦&黃國樑夫婦; Riana and Jim。

服事組

- 服事組謝謝所有填寫聖工分擔表的兄弟姐妹們, 願主祝福你們的服事。下半年的聖工分擔表已貼出, 請大家踴躍填寫。

禱告會

- 週三晚禱會 7:30 pm 於朱伯伯家(Seattle); 時英兄家(Bellevue)。
- 主日早禱會 8:30- 9:15am 於教會圖書館。
- 姐妹禱告會: 第一、三個週三 9:00 – 11:00 am 於好鄰居活動中心。
- 週六禱告會: 1/21 開始每週六 4:30-5:15 於好鄰居活動中心。
- 牧執禱告會: 每月第二的週二晚於同工家或好鄰居。

其它消息

- **社區消息**: 亞裔銀髮組關懷基金會將於 4 月 22 日, 中午 12:30 ~4pm 在 Shoreline 圖書管有系列演講。詳情請參考佈告欄消息。

- **華人基督徒查經團契** (ccfbible.org) 借用本教會每週三 10:30 點到 12:20 點查經一次。歡迎兄弟參加。請聯絡查經團契負責人 Mona, 電話 206-546-5784。
- Walter 牧師新的辦公時間(office hour): 星期二: 9-2pm @ GNAC; 星期三: 9-2 @SFCC; 星期五: 9-2 @GNAC

2012 年四月主日聖工分擔

崇 拜 組			
司 禮	張明莉執事	司 琴	蔡郁如
司 獻	朱蕙執事/ 沈佑歸執事	音響投影	馬炳彬/ 鄭普凱
敬拜讚美	鄭普凱/陳宏義/邱幸詩/陳敬鳳/呂雅玲		
週報印製	朱蕙/邱幸詩	華語翻譯	江琇月

服事組	本週4/8	下週4/15	4/22	4/29
招 待	朱蕙 & 沈佑歸			
獻 花	李玉娟	黃月娟	李玉娟	郭芄圻
中 餐	敘香園	御膳	御膳	御膳
拿 菜	林見真夫婦	御膳	御膳	御膳
盛 菜	Seattle/Bellevue 小組			
洗 米	李時英	李時英	李時英	李時英
總 務	Judy	李淑貞	楊麗英	Judy
交通車	顏智美	顏智美	顏智美	顏智美
送餐盤	溫明豐	溫明豐	溫明豐	鄭普凱
女洗手間	劉秋丹	郭芄圻	謝明珠	林佩璋
男洗手間	馬炳彬	馬炳彬	馬炳彬	馬炳彬
教育組	兒主老師: Ted/Hennessey/Zach			

上週禮拜出席人數/奉獻 Last Week Attendance and Offering

04/01/2012		上午/Morning 台語TM	下午/Afternoon 英語EM	總數 Total
人 數	禮拜 Service	95	70	165
	主日學 Sunday School	Youth & Children 43	Children 12	55
宣教基金奉獻 Gospel fund		\$3897	\$33	\$3930

西雅圖台語基督教會
慈善及公共服務計劃及基金

今年初，本教會設立了慈善及公共服務計劃，其使命是為本地社區和世界各地，不分宗教、性別或種族，提供人道主義救濟弱者，貧困和有需要人群。慈善及公共服務基金是用於支持慈善及公共服務計劃，其中包括支持食物銀行，庇護所，老人中心，和其他人性化的服務，如救災工作，或為貧困社區的修建房屋的奉獻。

此計劃與教會已有的慈善事工基本一致，因此原來的慈善基金將轉為慈善及公共服務基金。由於此計劃所幫助的對象不分宗教、性別或種族，相應的基金也符合一些公司機構(如 Microsoft、Boeing)提供給員工的 Gift Matching Program，因此可鼓勵個人及機構對此基金的奉獻。

SFCC Charity and Human Service Program and Fund

Early this year, church established "Charity and Human Service Program" and the Fund supporting the program. The mission of the "Charity and Human Services Program" is to provide humanitarian relief to the weak, the poor and the needy in our local community and around the world regardless of religion, gender or ethnicity. The program provides support to organizations that are involved in food banks, homeless shelters, senior centers, and other human services such as disaster relief effort or building house for underprivileged communities.

The Charity and Human Service Program's mission is consistent with the church's Charity Fund. Therefore the original Charity Fund will become the "Charity and Human Service Program" Fund. The Charity and Human Service Program in a religious organization is recognized by many private companies, such as Microsoft and Boeing, with their "Gift Matching Program". By setting up the Charity and Human Service Program, we hope more private companies and their employees will make contributions to support these charity ministries.

英語部事工 English Ministry Announcements

- The Easter Celebration will start at 1:30pm this afternoon. Please help out setting for the activity after lunch. Welcome you and your family join us.
- All offerings in April (except 5th Sunday) will go to the Gospel Fund. The 5th Sunday's offering will go to Building/Expansion Fund.



Seattle Formosan Christian Church
 西雅圖台語基督教會

333 NE 76th St. Seattle WA 98115

Easter Sunday Service
 ~ 復活節主日聯合禮拜 ~
 二〇一二年四月八日 (April 8th, 2012)

二〇一二年主題
 經歷神
 Experiencing God

- | | |
|-------|--|
| 宣召 | Call for Worship |
| 讚美敬拜 | Praise & Worship |
| 奉獻 | Offering |
| 兒童讚美 | Children Cello Solo |
| 歡迎與報告 | Welcome and Announcement |
| 獻詩 | Choir
“無比的愛 No Greater Love” |
| 讀經 | Scripture Reading
林前 15:12-19 1 Corinthians 15:12-19 |
| 講道 | Sermon “如果 What if”
陳維特牧師 Pastor Walter Chen
翻譯 Interpreter: Elise Lee |
| 回應詩歌 | Hymn of Response
“萬國的盼望 Hope Of The Nations” |
| 祝禱 | Benediction |

~~~~~ 本月金句 Verse of the month (Psalm 詩 119:9) ~~~~~

少年人著用甚麼來清氣伊之所行？是著照你之話來細膩行。  
 (台語漢字)

少年人用甚麼潔淨他的行為呢？是要遵行你的話！(中文和合本)

How can a young person stay on the path of purity? By living according to your word. (NIV)

~~~~~  
 異象：成作一個傳福音、宣教、向目標邁進的教會
 使命：導人識主作主門徒 榮光上帝 同行天路
 A purpose driven church that glorifies God by sharing God's love
 To the un-churched and training them into
 devoted followers of Jesus Christ.

- TM Pastoral Search: From 4/14 to 4/15, Pastor Ian Cheng, a pastoral candidate, will visit our church. Please continue to pray for the process and that God will provide guidance and wisdom for the Pastor Search Committee (PSC).
- To encourage members to experience God through daily devotion and prayer, church has a limited supply of prayer journals available. If you would like to commit to daily devotion and prayer, please register and pick up a prayer journal from Sophie. At end of this year, we will make an “Experiencing God” sharing booklet where we hope that you can share your devotional experience.
- We will have a weekly prayer meeting on Sat, 4:30pm to 5:15pm, at GNAC.

Mission/Charity

- This year's summer Taiwan Mission trip to Guogou will be from 8/4 to 8/18. We hope you can join the team and work with God in spreading His love to the people of Guogou. Deadline to sign up is 4/15. If you are interested or have more questions, please contact Jesse, Scott or Peter.

Connection

- Please pray for the couples that are expecting: Dong Hui & Tom; Esther & Walt; Riana & Jim.
- Please pray for people who are sick and God's peace and healing to be with the whole family: Gail Chen (Pastor Walt's sister-in-law).

Education

- Ligonier's Standing Firm conference will be on 6/8-6/9 at Overlake Christian Church. Noted Christian speakers R.C. Sproul, John MacArthur, and Steven Lawson will be speaking. For more information, please see www.ligonier.org/events/2012-west-coast-conference. Cost is \$15 with church subsidy. If you are interested in registering, please register with Yaling by 4/22.

***** Service Helper *****

	4/8/12	4/15/12
Speaker:	Walt Chen	Walt Chen
Ushers:	Mike, Daniel Chen	Alex Hsi, Howard Wang
M.C.	TM	Daniel Hu
Tech:	Ted/Lawrence/Alex Hsi	Ted/Lawrence/Alex Hsi
Projector:	Ted/Lawrence/Alex Hsi	Ted/Lawrence/Alex Hsi
Lunch Crew:	College	WBS
Children's Ministry	Eunice, Rebekah, Sally	Elise, Rebekah, Sally

西雅圖台語基督教會
 Seattle Formosan Christian Church
 台語禮拜：10:00am | 英語禮拜：12:00pm

臨時顧問牧師：陳仰聖牧師
 英語部牧師：陳維特牧師

333 NE 76th Street, Seattle, WA 98115
 Tel: 206-522-8084 | Fax: 206-522-7551
info@seattlefcc.org | www.seattlefcc.org



「如果 What if」

哥林多前書 15:12-19

- ¹² 既傳基督是從死裡復活了，怎麼在你們中間有人說沒有死人復活的事呢？
- ¹³ 若沒有死人復活的事，基督也就沒有復活了。
- ¹⁴ 若基督沒有復活，我們所傳的便是枉然，你們所信的也是枉然；
- ¹⁵ 並且明顯我們是為神妄作見證的，因我們見證神是叫基督復活了。若死人真不復活，神也就沒有叫基督復活了。
- ¹⁶ 因為死人若不復活，基督也就沒有復活了。
- ¹⁷ 基督若沒有復活，你們的信便是徒然，你們仍在罪裡。
- ¹⁸ 就是在基督裡睡了的人也滅亡了。
- ¹⁹ 我們若靠基督，只在今生有指望，就算比眾人更可憐。

1 Corinthians 15:12-19

¹² But if it is preached that Christ has been raised from the dead, how can some of you say that there is no resurrection of the dead? ¹³ If there is no resurrection of the dead, then not even Christ has been raised. ¹⁴ And if Christ has not been raised, our preaching is useless and so is your faith. ¹⁵ More than that, we are then found to be false witnesses about God, for we have testified about God that he raised Christ from the dead. But he did not raise him if in fact the dead are not raised. ¹⁶ For if the dead are not raised, then Christ has not been raised either. ¹⁷ And if Christ has not been raised, your faith is futile; you are still in your sins. ¹⁸ Then those also who have fallen asleep in Christ are lost. ¹⁹ If only for this life we have hope in Christ, we are of all people most to be pitied.